

Bediuzzaman  
Said Nursi

# *Reinheit der Absicht*

---

Einundzwanzigste Reflexion

Mit einem umfangreichen Kommentar  
von Maximilian Friedler



# Reinheit der Absicht

*Einundzwanzigste Reflexion*

Copyright © Define Verlag, Berlin, 2025

Es ist nicht gestattet, Teile dieses Buches zu scannen, auf Computern oder auf CDs zu speichern oder auf Computern zu verändern oder einzeln oder zusammen mit anderen Vorlagen zu manipulieren, es sei denn mit schriftlicher Genehmigung des Verlags.

Islamische Akademie für Bildung und Gesellschaft e.V.

Vorwort und Kommentare: Maximilian Friedler

Herausgeber: Dr. Arhan Kardaş

Verlagseditor: Yasin Çakır, M.A.

Lektorat: Dr. Frank Giesenberger, Aya Tuffaha, M.A.

Redaktion: Rümeyza Yılmaz, Kübra Dalkılıç

Satz & Cover: Onur Alka, M.A.

Linemarketing GmbH

Wilhelmstr. 29 A/2 – 13593 Berlin

[www.deinbuchshop.de](http://www.deinbuchshop.de)

ISBN: 978-3-946871-80-4

Druck: ReadMe, PL

## DANKSAGUNG

Hierzu möchten wir insbesondere die konsequente Arbeit von Felix Stein, Rümeysa Bag, Kübra Dalkilic, Ahyed Y., Zübeyir H., Yusuf D., Asena D., Ahmet Ö., Ismet Macit, Dr. Arhan Kardas, Eset Mavinehir, Muaz Ekinci und Yasin Çakır würdigen sowie unseren Lektoren Dr. Frank Giesenbergr und Aya Tuffaha und den Satz von Onur Alka besondere Anerkennung aussprechen.

# INHALT

## **Vorwort zur Abhandlung „Reinheit der Absicht“**

### **Einundzwanzigste Reflexion**

*Über die Aufrichtigkeit und Reinheit der Absicht in  
einer Handlung ..... 9*

### **Euer erster Grundsatz**

*Eure Handlungen sollen auf das Wohlgefallen Gottes  
ausgerichtet sein. .... 15*

### **Euer zweiter Grundsatz**

*Ihr sollt eure Geschwister im Dienst am Koran nicht  
abfällig kritisieren und nicht ihren Neid provozieren,  
indem ihr (insbesondere) mit euren tugendhaften  
Taten prahlt! ..... 17*

### **Euer dritter Grundsatz**

*Ihr solltet wissen, dass eure ganze Macht in der  
Reinheit der Absicht und im Recht und der Wahrheit liegt. . 23*

### **Euer vierter Grundsatz**

*Führt euch die besonderen Fähigkeiten eurer  
Geschwister vor Augen, als wären sie eure eigenen.  
Freut euch über ihre lobenswürdige Ehrbarkeit und  
dankt Gott dafür. .... 27*

## **Anhang des 26. Wortes**

### **Der erste Schritt**

„Darum haltet euch selbst, euer Nefs, nicht für rein.“  
(Sure En-Nedjm, 53:32) ..... 49

### **Der zweite Schritt**

„Und seid nicht wie jene, die Gott vergessen haben,  
und so hat Gott sie ihr Selbst, ihr Nefs, vergessen  
lassen.“ (Sure El-Haschr, 59:19) ..... 53

### **Der dritte Schritt**

„Was immer an Gutem dir zuteilwird, das ist von Gott.  
Und was dich an Üblem trifft, ist von deinem Selbst,  
deinem Nefs.“ (Sure En-Nisā', 4:79) ..... 55

### **Der vierte Schritt**

„Alle Dinge sind vergänglich, bis auf Sein Angesicht.“  
(Sure El-Qasas, 28:88) ..... 57



**VORWORT ZUR ABHANDLUNG  
„REINHEIT DER ABSICHT“**



**E**in so wichtiges und essenzielles Thema wie die Reinheit der Absicht, das den Kern von Glaube und Praxis darstellt, kann kaum vollständig erfasst werden. Daher bitte ich die Leserinnen und Leser dieser Abhandlung um Nachsicht, da meine Einleitung diesem Thema nicht in jeder Hinsicht gerecht geworden ist. Nichtsdestotrotz benötigt dieses wertvolle Werk zumindest eine kurze Einführung, um die Aufmerksamkeit der Leserschaft auf dieses wichtige Thema vorzubereiten. Die tieferen Dimensionen, Besonderheiten und spirituellen Aspekte dieses Werks überlassen wir den scharfsinnigen und gründlichen Forscherinnen und Forschern unserer inneren Welt.

In der Terminologie des Korans wird die Reinheit der Absicht (*ikhlās en-niyye*) als Ergebnis der Reinheit des Glaubens (*ikhlās el-īmān*) dargestellt. Sie gilt als der „Geist“ jeder Handlung. Wer hinter der Vielfalt der Schöpfung die Einheit Gottes erkennt, zielt darauf ab, Gottes Zufriedenheit, Wohlgefallen und Liebe zu erlangen. Wird jedoch allein auf menschliches Lob oder Anerkennung hingearbeitet, gleicht eine solche Tat in den Augen Gottes einem Körper ohne Seele.

All diese und viele weitere Aspekte, Kräfte und „Lichter“ der „Reinheit der Absicht“ legt Groß-

meister Bediuzzaman Said Nursi in dieser Abhandlung dar. Anders als in der traditionellen Sufi-Literatur befasst er sich vor allem damit, wie Gruppen und Einzelpersonen, die sich für das spirituelle und jenseitige Wohl der Menschen einsetzen, diese Reinheit erlangen, aufrechterhalten und dauerhaft bewahren können. Denn die Reinheit der Absicht ist nicht nur das A und O des Gottesdienstes, sondern auch die Seele aller zwischenmenschlichen Interaktionen und ein Schlüssel zum Erfolg in gesellschaftlichen Bewegungen. In diesem Sinne ist diese Abhandlung über die Aufrichtigkeit und Reinheit der Absicht ein wesentlicher Bestandteil der Botschaft des Lichts. Der Großmeister empfiehlt, sie mindestens alle fünfzehn Tage zu lesen.

Ausgehend vom Grundsatz des Gesandten Freude & Segen sei mit Ihm „Die Handlungen bemessen sich nach den Intentionen [...]“, lädt der Großmeister seine „jenseitigen Geschwister“ sowie andere Gemeinschaften und Strömungen, die im Lichte des Korans der Menschheit dienen möchten, dazu ein, vor Gott aufrichtige und wahrhaftige Motive zu pflegen und diese auch im gesellschaftlichen Leben fortzuführen. Ohne diese Reinheit sei es unmöglich, das „Schiff der Gemeinschaft des Gesandten“ Freude & Segen sei mit Ihm zum Ufer des göttlichen Wohlgefallens zu lenken.

Nach einer eindrucksvollen, mehrschichtigen und literarisch meisterhaften Einleitung, in der der Großmeister die Bedeutung und Notwendigkeit der Reinheit der Absicht erläutert, stellt er **vier Maximen** vor, die jeweils auf **vier Koranversen** beruhen:

**Erstens:** „Und steht in der Gegenwart Gottes in demütigster Ergebenheit und Gehorsam.“ (El-Baqara, 2:238)

Im ersten Grundsatz erklärt der Großmeister, wie man den eigenen Willen in den Dienst des göttlichen Willens stellt, getreu dem Motto: „Dein Wille soll geschehen, und meine Handlungen sollen sich auf Dein Wohlwollen ausrichten.“

**Zweitens:** „Und streitet nicht miteinander, damit ihr nicht den Mut verliert und eure Kraft und Ausdauer euch verlassen.“ (El-Anfāl, 8:46)

Im zweiten Grundsatz veranschaulicht er, wie Einmütigkeit und Harmonie innerhalb von Gemeinschaften erhalten bleiben können – analog zum makellosen Zusammenspiel von Körper, Seele und Leben. Zudem beleuchtet er Hindernisse, welche die Reinheit der Absicht in Gemeinschaften gefährden.

**Drittens:** „Wahrlich erfolgreich ist derjenige, der es [sein Nefs] Reinhält; und wahrlich verloren ist der-

*jenige, der es ins Verderben gestürzt hat.“ (Esch-Schems, 91:9 – 10)*

Im dritten Grundsatz zeigt er, dass Stärke und wahrer Erfolg auf der Reinheit der Absicht beruhen. Er gibt wichtige Hinweise darauf, wie Menschen des Dienstes (Hizmet) durch eine aufrichtige Intention erfolgreich werden und geistigen Beistand finden.

**Viertens:** „Und verkauft nicht Meine Offenbarung für einen geringen Preis.“ (El-Baqara, 2:41)

Hier beschreibt der Großmeister die Kraft der innig-treuen Freundschaft (*khulle*), die sogar zu einer Art „Auflösung des Diktier-Nefs“ zugunsten der Freunde führen und so zum gemeinsamen spirituellen Gewinn beitragen kann. Anschließend benennt er das Bewusstsein von Gottes Allgegenwart (*ihsān*) und das Gedenken an den Tod (*rābiṭa el-mawt*) als zwei Ursachen für eine dauerhafte Aufrechterhaltung der Reinheit der Absicht. Außerdem führt er zwei Hindernisse dafür an: Neid und Konkurrenzstreben (etwa nach Prestige oder Ruhm). Er zeigt Wege auf, wie man durch Kooperation und Arbeitsteilung Teilhabe am kollektiven spirituellen, jenseitigen Vermögen erlangt, aus dem gesellschaftliche Teamfähigkeit resultiert. Anhand zahlreicher rationaler und erfahrungsbasierter Beispiele um-

reißt er die Grundprinzipien eines „spirituellen Gewinn-Gesellschaftsmodells“, dessen zentrales Ergebnis gegenseitiges Helfen (*te'awun*) ist.

Außerdem verdeutlicht die Abhandlung, dass der Dienst am Glauben keineswegs einer kleinen, elitären Gruppe vorbehalten ist. Die Gemeinschaft des „Dienstes“ ist kein Sufi-Orden, der sich um eine charismatische Leitfigur oder einen Scheich herum aufbaut, sondern eine „Bewegung der innig-treuen Freundschaft“, vereint durch ein gemeinsames Ziel: Menschen zu helfen und ihre jenseitige Zukunft durch Glauben und gute Werke zu sichern. Bediuzzaman Said Nursi betrachtete sich selbst lediglich als Lehrer, Gelehrten oder einfach als Bruder innerhalb dieser Gemeinschaft.

Ergänzend haben wir einen wichtigen Anhang aus dem Gesamtwerk hinzugefügt, der den spirituellen „koranischen Weg“ des Großmeisters in vier Schritten erläutert und zeigt, wie die *Lichtabhandlungen* einen ganzheitlichen Blick auf die inneren Tiefen des Menschen sowie die äußere Welt und den Kosmos ermöglichen.

Möge Gott alle belohnen, die an der Übersetzung, Lektüre oder anderweitigen Mitarbeit an dieser Abhandlung beteiligt waren oder es zukünftig noch sein werden, und ihnen das Geheimnis der

Reinheit der Absicht verleihen. Alles, was richtig und wertvoll ist, verdanken wir dem Allweisen und den aufrichtigen Absichten unserer Brüder und Schwestern, die zu diesem Vorhaben beigetragen haben. Alles, was unvollkommen ist und einer Korrektur bedarf, geht auf meine eigene Unzulänglichkeit zurück. Dafür bitte ich um Nachsicht und um Berichtigung.

Maximilian Elias Friedler

Berlin, 12. 2. 2025





## **EINUNDZWANZIGSTE REFLEXION**

*Über Aufrichtigkeit und Reinheit der Absicht*

**Diese Reflexion sollte mindestens  
alle 15 Tage gelesen werden.**

**I**m Namen Gottes, des Erbarmers, des Barmherzigen.

وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ

*Und steht in der Gegenwart Gottes in demütigster Ergebenheit und Gehorsam. (El-Baqara, 2:238)*

وَلَا تَنَازَعُوا فَتَفْشَلُوا وَتَذْهَبَ رِيحُكُمْ

*Und streitet nicht miteinander, damit ihr nicht den Mut verliert und eure Kraft und Ausdauer euch verlassen. (El-Anfāl, 8:46)*

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا ﴿٩﴾

وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا ﴿١٠﴾

*Wahrlich erfolgreich ist derjenige, der es [sein Nefs] reinhält; und wahrlich verloren ist derjenige, der es ins Verderben gestürzt hat. (Asch-Schams, 91:9 – 10)*

وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَاتِي ثَمَنًا قَلِيلًا

*Und verkauft nicht Meine Offenbarung für einen geringen Preis. (El-Baqara, 2:41)*

O meine Jenseits-Geschwister<sup>1</sup> und meine Gefährten im Dienst am Koran! Folgendes wisst ihr sicherlich und solltet ihr auch wissen:

In dieser Welt, insbesondere wenn es um Dienste geht, die das Jenseits betreffen, ist *die Reinheit der Absicht*<sup>2</sup> der wichtigste Grundsatz, die stärkste Kraft, der stets bewilligte Fürsprecher, der standhafteste Stützpunkt, der kürzeste Weg zur Wahrheit, das willkommenste Bittgebet des Herzens, das wundersamste Mittel zum Zweck, die erhabenste Tugend und die reinste Gottesdienerschaft.

Da die *Reinheit der Absicht* zahlreiche, wie oben aufgeführte Qualitäten von Licht und Kraft in sich birgt; und da wir in dieser fürchterlichen Zeit, in der wir mit so schrecklichen Feinden konfrontiert sind und unter schweren Repressionen stehen, von ungestümen Angriffen der Verfremdung in der Religion und vielen Formen der Fehlleitung heimgesucht werden, wurde uns dessen ungeachtet eine äußerst schwere, große, bedeutsame, umfassende und heilige Verantwortung im Dienst am Glauben und Koran als Gnadengabe Gottes auf die Schultern gelegt, obwohl wir doch schwach, arm, machtlos und zahlenmäßig sehr wenige sind. Selbstverständlich ist es für uns nach alledem notwendig und

auch verpflichtend, all diesen Widrigkeiten zum Trotz mehr als irgendjemand sonst mit allen uns zur Verfügung stehenden Kräften nach der *Reinheit der Absicht* zu streben und sie uns anzu-eignen. Zudem sind wir darauf angewiesen, die innere Bedeutung, die Quintessenz der *Reinheit der Absicht*, unbedingt fest in unserem Wesen zu verankern.

Andernfalls würde das, was wir in unserem heiligen Dienst bisher gewonnen haben, zum Teil verloren gehen und nicht fortgeführt werden können. Außerdem würden wir uns ernsthaft verantwortlich machen. Wir würden uns zur Zielscheibe der mächtigen Drohung des göttlichen Verbots machen, die in Vers 2:41 angesprochen wird: „*Und verkauft nicht Meine Offenbarungen, Zeichen und Verse für einen geringen Preis.*“

Wenn wir die *Reinheit unserer Absicht* zulasten unserer ewigen Glückseligkeit im Jenseits trüben, um einiger weniger sinnloser, unnötiger, zerstörerischer, schmerzlicher, effekthaschender, abstoßender, augendienerischer, verachtenswürdiger Empfindungen oder unbedeutender Vorteile willen, würden wir nicht nur die Rechte all unserer Geschwister in diesem Dienst verletzen, sondern auch die Unantastbarkeit des

Dienstes am Koran angreifen und uns der Makellosigkeit und Heiligkeit der Wahrheiten des Glaubens gegenüber respektlos verhalten.

O meine Geschwister! Jedem wichtigen und bedeutenden *Wohltatsanliegen*<sup>3</sup> stehen zahllose *schädliche Hindernisse*<sup>4</sup> im Weg. Die Satane lassen die *Dienenden jenes Dienstes*<sup>5</sup> nicht in Ruhe. Zur Überwindung dieser Hindernisse und Satane ist sich auf die Kraft *der Reinheit der Absicht* zu stützen. Hütet euch vor jeder Ursache, die *die Reinheit der Absicht* zerstören würde, genauso wie ihr euch vor Schlangen und Skorpionen hütet.

Selbst der ehrwürdige Prophet Josef Gott habe Wohlgefallen an ihm [eine reine Seele, sprach sein *Nefs*<sup>6</sup> nicht frei von Schuld und] sagte: „*Oh ja! Ich spreche mein Selbst, mein Nefs, nicht frei von Schuld, denn wahrlich, das Nefs, die diktierende Seele des Menschen, gebietet ständig Böses, es sei denn, mein Herr hat Erbarmen.*“<sup>7</sup> Demzufolge ist dem *Diktier-Nefs*<sup>8</sup> nicht zu trauen. Lasst euch also weder von eurem Ego noch von eurem *Diktier-Nefs* täuschen!

Um *die Reinheit der Absicht* zu erlangen und zu bewahren und [aufkommende] Hindernisse aus dem Weg zu räumen, sollen euch folgende Grundsätze als Wegweiser dienen:





## **EUER ERSTER GRUNDSATZ**

*Eure Handlungen sollen auf das Wohlgefallen  
Gottes ausgerichtet sein.*

**S**olange Er zufrieden mit euch ist, ist es nicht von Bedeutung, auch wenn die ganze Welt sich von euch abwendet. Solange Er von euch annimmt, hat es keine Auswirkung, auch wenn das ganze Volk es ablehnt.<sup>9</sup>

Wenn Er [mit euch] zufrieden ist und [von euch] annimmt, wenn es Seinem Willen entspricht und Seine Weisheit es verlangt, dann wird er veranlassen, dass es auch von Völkern akzeptiert wird und dass sie mit euch zufrieden sein werden, selbst wenn ihr es euch nicht gewünscht habt. Aus diesem Grunde ist es dringend erforderlich, in diesem Dienst [am Glauben] unmittelbar nur das Wohlgefallen des Ehrwürdigen Wahren als wesentlichen Zweck zu verfolgen.

## Kleine Briefe

Zu großen Geheimnissen des Korans

**Bediuzzaman Said Nursi.**

Gibt es ein Leben nach dem Tod? Wo liegen die Hölle und das Paradies? Und warum wurde der Mensch aus dem Paradies ausgewiesen? Kann jemand Muslim sein, ohne zu glauben? Gibt es eine absolute Gerechtigkeit?



Define Verlag • 288 S. • Hardcover • 16,90 €

ISBN 978-3-946-46302-3



## Kleine Worte

Zu großen Geheimnissen des Seins, des Menschen und des Glaubens

**Bediuzzaman Said Nursi**

Woher kommt der Mensch? Was macht ihn aus? Was heißt Gottvertrauen, was Verken-  
nung? Welche Aufgabe haben der Geist,  
das Herz und die Vernunft? Sind Glaube  
und Vernunft Gegensätze?

Define Verlag • 200 S. • Hardcover • 11,90 €

ISBN 978-3-946-87138-5

## **Zehntes Wort**

über Gott und das Leben nach dem Tod

**Bediuzzaman Said Nursi**

Mit einer lebendigen Sprache und plausibler Gedankenführung legt Bediuzzaman seine Argumente für die Existenz Gottes und die Auferstehung nach dem Tod dar.

Define Verlag • 196 S. • Hardcover • 11,90 €

ISBN 978-3-946871-54-5



## **Die Kunst der Heilung**

25 spirituelle Rezepte für die Seele

**Bediuzzaman Said Nursi**

Kann Krankheit Heilung bringen? Bediuzzaman zeigt neue Perspektiven auf Leid und Geduld – ein spirituelles Rezept für Gesunde und Kranke.

Define Verlag • 128 S. • Hardcover • 6,90 €

ISBN 978-3-946871-67-5



**Muhammed** Friede & Segen sei mit ihm  
Der Herr der Herzen

**Rahime Kaya**

Muhammed – Der Herr der Herzen erzählt die Biografie des letzten Gesandten Gottes – von seiner Geburt bis zu seinem Tod. Basierend auf authentischen Quellen bietet das Buch ein spannendes und lehrreiches Leseerlebnis für alle Altersstufen.

Define Verlag • 296 S. • Hardcover • 11,90 €  
ISBN 978-6054973071







## **Prophetengeschichten**

aus dem Weisen Koran

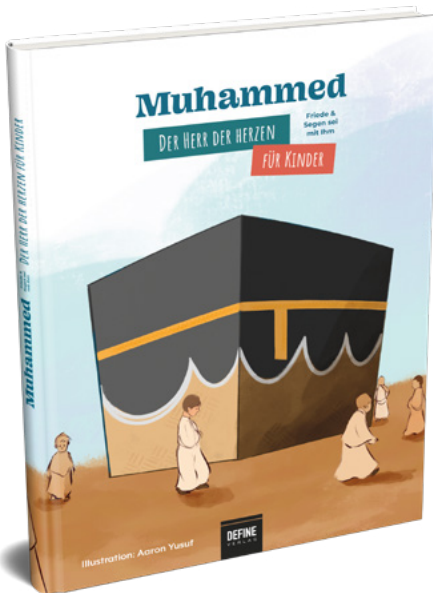
**Abg e. V.**

Wie haben die Propheten gelebt, in welche Schwierigkeiten sind sie und ihr Volk geraten? Wie überstand die Arche Noah die Sintflut? Wie konnte sich Josef aus dem tiefen Brunnen befreien? In diesem Buch werden die wichtigsten Ereignissen aus dem Leben von 25 Propheten skizziert.

Define Verlag • 200 S. • Hardcover • 9,90 €

ISBN 978-3-946-87124-8





## Muhammed

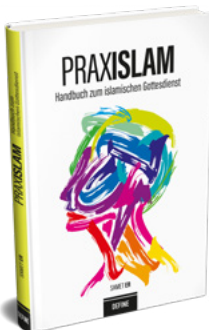
Freude &  
Segen soll  
mit ihm

Der Herr der Herzen für Kinder

Define Verlag

Amine, eine schwangere Frau aus Mekka, hatte einen sonderbaren Traum. Ein Licht strahlte aus ihr heraus und beleuchtete die Paläste der berühmten Stadt Bosra. Ihr wurde gesagt, dass ihr Sohn der Herr aller Völker sein wird. Sie solle ihn Muhammed nennen. Tatsächlich wurde Muhammed der Herr der Herzen und der Lehrmeister der Seelen. Das Buch erzählt in kindgemäßer Sprache seine faszinierende Lebensgeschichte.

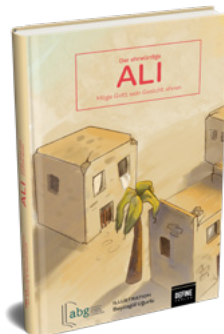
96 S. • Hardcover • 9,90 €  
ISBN: 978-3-946871-55-2



## PRAXISLAM - Handbuch zum islamischen Gottesdienst

Samet Er

192 S. • Hardcover • 9,90 €  
ISBN: 978-3-946871-12-5



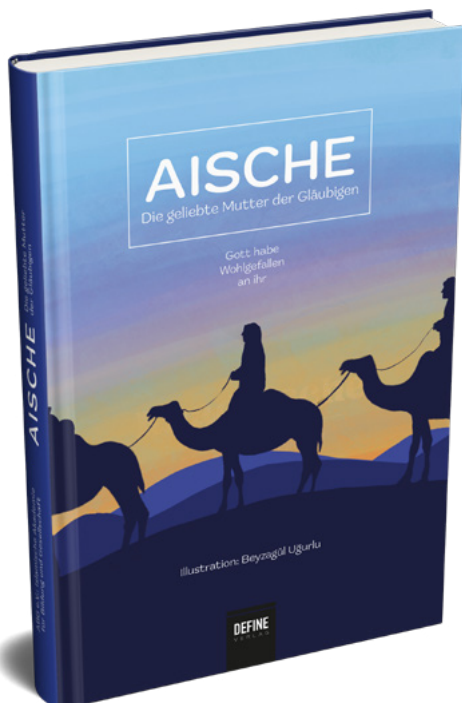
## Der ehrwürdige Ali

Abg e. V.

136 S. • Hardcover • 8,90 €  
ISBN: 978-3-946871-59-0







## Aische

Die geliebte Mutter der Gläubigen

Abg e.V.

Muhammed Freude & Frieden mit ihm – Der Herr der Herzen erzählt die Biografie des letzten Gesandten Gottes – von seiner Geburt bis zu seinem Tod. Basierend auf authentischen Quellen bietet das Buch ein spannendes und lehrreiches Leseerlebnis für alle Altersstufen.

Define Verlag • 128 S. • Hardcover • 8,90 €  
ISBN 978-3-946871-56-9





## **Khadidsche**

Die erste Muslimin und Ehefrau des Propheten

**Reşit Haylamaz**

Dieses Buch versucht der Leserschaft das beispielhafte Leben von Khadidsche, der ersten Muslimin und Ehefrau des Propheten, näherzubringen.

Define Verlag • 168 S. • Hardcover • 9,90 €  
ISBN 978-3-946-87142-2

